



100m 2 Port USB 2.0 Cat.6 Extender

User Manual
Benutzerhandbuch
Manuel Utilisateur
Manuale
Manual de Usuario

English
Deutsch
Français
Italiano
Español



No. 43408

lindy.com

Safety Instructions**! WARNING !**

Please read the following safety information carefully and always keep this document with the product.

Failure to follow these precautions can result in serious injuries or death from electric shock, fire or damage to the product.

Touching the internal components or a damaged cable may cause electric shock, which may result in death.

This device is a switching type power supply and can work with supply voltages in the range 100 - 240 VAC. For worldwide usability four different AC adapters are enclosed: Euro type, UK type, US/Japan type and Australia/New Zealand type. Use the appropriate AC adapter as shown in the picture and ensure it is firmly secured in place and does not detach by pulling before installing into a power socket.

To reduce risk of fire, electric shocks or damage:

- Do not open the product nor its power supply. There are no user serviceable parts inside.
- Only qualified servicing personnel may carry out any repairs or maintenance.
- Never use damaged cables.
- Do not expose the product to water or places of moisture.
- Do not use this product outdoors it is intended for indoor use only.
- Do not place the product near direct heat sources. Always place it in a well-ventilated place.
- Do not place heavy items on the product or the cables.
- Please ensure any adapters are firmly secured and locked in place before inserting into a wall socket

**Instructions for Use of Power Supply**

Insert the corresponding country adapter from top to bottom into the corresponding recess in the power supply unit. Press the adapter firmly against the housing until it clicks into place.

If you want to remove the adapter from the power supply unit again, push the button under the adapter. The adapter is released then and you can push it out.

Introduction

Thank you for purchasing the Lindy 100m 2 Port USB 2.0 Cat.6 Extender. This product has been designed to provide trouble free, reliable operation. It benefits from both a LINDY 2 year warranty and free lifetime technical support. To ensure correct use, please read this manual carefully and retain it for future reference.

This Lindy USB 2.0 Cat.6 Extender can be used to extend the distance between two USB peripheral devices and the host computer by up to 100m. A standard, low cost Cat.6 network cable (not included) is used to bridge the connection between the transmitter and the receiver unit. For best performance and compatibility, we recommend the use of solid core patched cables.

The Extender features bidirectional Power over Cable (PoC) functionality, which provides additional flexibility. This allows power to be supplied alongside data through Cat.6 network cable in a point-to-point connection between the transmitter and receiver, meaning only a single power supply is required at the transmitter or receiver unit.

Package Contents

- Local/Transmitter Unit with Mounting Brackets
- Receiver Unit with Mounting Brackets
- USB 2.0 A/B male cable (approximately 90cm)
- Multi-Country Power Supply, 12VDC 3A
- This Manual

Features

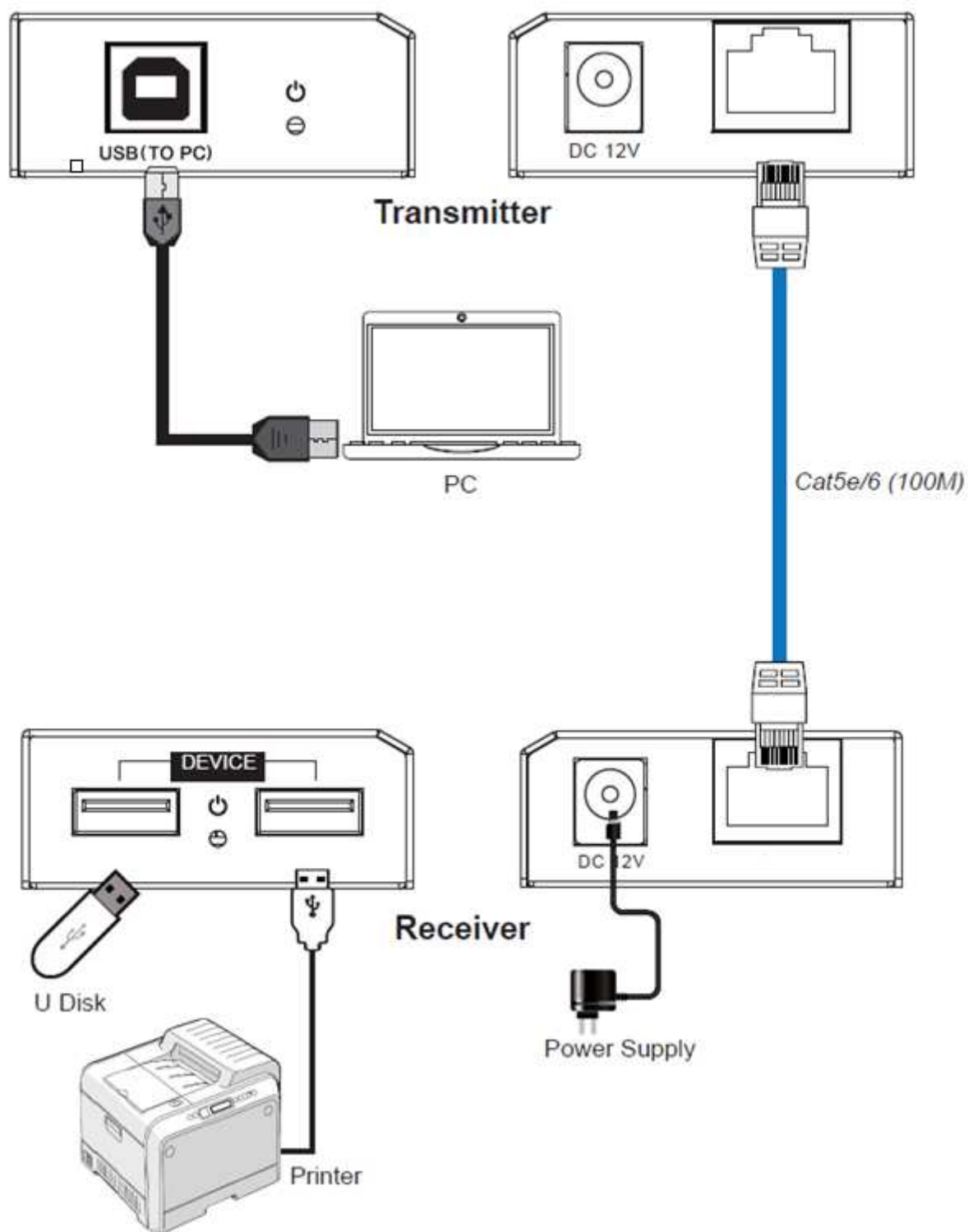
- Supports USB 2.0 high-speed and USB 1.1 (full-speed, low-speed) devices
- Integrated two port USB hub
- Supports distances up to 100 meters using Cat.5e/6 (or better) UTP/STP cables
- True plug and play without any driver installation
- Supports all major Operating Systems with USB support
- Power LED indicator (green) on transmitter and receiver unit

Specification

- Transmitter (TX): Input Port 1x USB 2.0 Type B, Output Port 1x RJ45, 5.5/2.5mm Socket for PSU
- Receiver (RX): Input Port 1x RJ45, Output Port 2x USB 2.0 Type A
- Operating temperature: 0° - 40° C (32°F - 104°F)
- Storage temperature: -20° - 60°C (-4°F - 140°F)
- Humidity: 20 - 90% RH (non-condensing)

Installation

1. Connect the transmitter unit to a USB port on the host computer by using the included USB 2.0 Type A to B cable.
 2. Place the receiver unit near the USB device(s) in the desired remote location.
 3. Connect the included power supply either to the transmitter or receiver unit, depending on where it is required.
 4. Connect the transmitter to the receiver unit by using a Cat.5e/6 (or better) cable (not included).
 5. The Extender is now correctly installed and the USB devices can be connected.
-



Sicherheitshinweise**! GEFAHR !**

Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch und bewahren Sie dieses Dokument immer zusammen mit dem Produkt auf.

Die Nichtbeachtung dieser Vorsichtsmaßnahmen kann zu schweren Verletzungen oder zum Tod durch Stromschlag, Feuer oder Schäden am Produkt führen.

Das Berühren der internen Komponenten oder eines beschädigten Kabels kann einen elektrischen Schlag verursachen, der zum Tod führen kann.

Dieses Schaltnetzteil arbeitet mit Anschlussspannungen im Bereich von 100...240 VAC. Für weltweiten Einsatz sind vier verschiedene AC-Adapter für Europa, Großbritannien, USA/Japan und Australien/Neuseeland enthalten. Verwenden Sie den geeigneten Adapter wie es die Abbildung zeigt. Stellen Sie bitte sicher, dass der Adapter fest eingerastet ist und sich nicht abziehen lässt, bevor Sie ihn in die Steckdose stecken.

Um die Gefahr von Bränden, Stromschlägen oder Schäden zu verringern:

- Öffnen Sie weder das Produkt noch sein Netzteil. Es befinden sich keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Inneren.
- Ausschließlich qualifiziertes Personal darf Reparaturen oder Wartungen durchführen.
- Verwenden Sie niemals beschädigte Kabel.
- Setzen Sie das Produkt nicht Wasser oder Feuchtigkeit aus.
- Dieses Produkt ist nur für den Gebrauch in geschlossenen Räumen bestimmt.
- Stellen Sie das Produkt nicht in der Nähe von direkten Wärmequellen auf. Stellen Sie es immer an einem gut belüfteten Ort auf.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Produkt oder die Kabel.
- Bitte stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass alle Adapter sicher und fest eingerastet sind

**Anwendungshinweise für das Netzteil**

Stecken Sie den entsprechenden Länderadapter von oben nach unten in die entsprechende Aussparung des Netzteils. Drücken Sie den Adapter fest gegen das Gehäuse bis er einrastet.

Wenn Sie den Adapter wieder vom Netzteil abnehmen wollen, drücken Sie auf die Taste unter dem Adapter. Der Adapter wird dann entriegelt und Sie können ihn herauschieben.

Einführung

Wir freuen uns, dass Ihre Wahl auf ein Lindy-Produkt gefallen ist und danken Ihnen für Ihr Vertrauen. Sie können sich jederzeit auf unsere Produkte und einen guten Service verlassen. Dieser 100m 2 Port USB 2.0 Cat.6 Extender unterliegt einer 2-Jahres Lindy Herstellergarantie und lebenslangem, kostenlosen technischen Support. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig und bewahren Sie sie auf.

Dieser Lindy USB 2.0 Cat.6 Extender überbrückt Distanzen bis 100m zwischen 2 USB-Geräten und dem Computer. Transmitter und Receiver des Extenders werden mit einem günstigen Cat.6-Netzwerkkabel (nicht enthalten) verbunden. Wir empfehlen die Verwendung von Patchkabeln mit starren Adern, um die bestmögliche Performance und Kompatibilität zu erreichen.

Die bidirektionale PoC-Funktionalität (Power over Cable) bietet zusätzliche Flexibilität. Diese ermöglicht es, neben den Daten auch Strom über ein Cat.6-Netzwerkkabel in einer Punkt-zu-Punkt-Verbindung zwischen dem Sender und dem Empfänger zu liefern, was bedeutet, dass nur eine einzige Stromversorgung am Sender oder Empfänger erforderlich ist.

Lieferumfang

- Sende- und Empfangseinheit mit Montagehalterung
- USB 2.0-Kabel Typ A / B (ca. 90cm)
- Multi-Country Netzteil 12VDC 3A
- Dieses Handbuch

Eigenschaften

- Unterstützt USB 2.0 High Speed und USB 1.1 (Low / Full Speed)
- Empfangseinheit mit 2 Port USB 2.0 Hub
- Unterstützt Distanzen bis max. 100m über Cat.5e/6 (oder höher) STP/UTP Kabel
- Plug & Play, Treiberinstallation ist nicht erforderlich
- Betriebssystemunabhängig
- Power-LED-Anzeige (grün) an Sender und Empfängereinheit

Spezifikationen

- Sendeeinheit (TX): 1x USB 2.0 Typ B (Eingang), 1x RJ45 (Ausgang), 5.5/2.5mm DC-Buchse für Netzteil
- Empfangseinheit (RX): 1x RJ45 (Eingang), 2x USB 2.0 Typ A (Ausgang)
- Betriebstemperatur: 0° - 40° C (32°F - 104°F)
- Lagertemperatur: -20° - 60°C (-4°F - 140°F)
- Feuchtigkeit: 20 - 90% RH (nicht kondensierend)

Installation

1. Schließen Sie den Transmitter mit dem beiliegenden USB 2.0-Kabel Typ A an B am Computer an.
2. Platzieren Sie den Receiver in der gewünschten, bis zu 100m entfernten Position.
3. Schließen Sie das beiliegende Netzteil je nachdem, wo es benötigt wird, am Transmitter oder Receiver an.
4. Verbinden Sie dann Transmitter und Receiver über ein Cat.5e/6 (oder höher) Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten).
5. Der Extender ist nun korrekt installiert und die USB-Geräte können angeschlossen werden.

Consignes de sécurité**! ATTENTION !**

Merci de lire attentivement ces instructions de sécurité et de les conserver avec le produit.

Le non-respect de ces précautions peut causer un choc électrique entraînant des blessures graves, voire mortelles, un incendie ou des dommages au produit.

Toucher les composants internes ou un câble endommagé peut provoquer un choc électrique pouvant entraîner la mort.

Cet appareil est une alimentation à découpage et peut fonctionner avec des tensions d'alimentation de 100...240 VAC. Pour une utilisation dans le monde entier, quatre adaptateurs secteur différents sont inclus : Type Euro, type UK, type US/Japon et type Australie/Nouvelle-Zélande. Utilisez l'adaptateur secteur approprié comme indiqué sur la photo et assurez-vous qu'il est solidement fixé en place et qu'il ne se détache pas en tirant avant de l'installer dans une prise électrique.

Pour éviter les risques d'incendie, de choc électrique ou de dommages:

- N'ouvrez pas l'appareil ni son alimentation électrique. Il n'y a pas de pièces réparables par l'utilisateur à l'intérieur.
- Seul un personnel d'entretien qualifié est autorisé à effectuer toute réparation ou entretien.
- Ne jamais utiliser de câble endommagé.
- Ne pas mouiller le produit et ne pas l'exposer à l'humidité.
- N'utilisez pas ce produit à l'extérieur, il est destiné à un usage intérieur uniquement.
- Ne pas placer le produit à proximité de sources de chaleur. Toujours le placer dans un endroit suffisamment ventilé.
- Ne pas déposer de charge lourde sur le produit ou sur les câbles.
- Veuillez vous assurer que l'adaptateur utilisé est fermement fixé et verrouillé en place avant de l'insérer dans une prise murale.

**Instructions d'utilisation de l'alimentation**

Insérez l'adaptateur national correspondant de haut en bas dans l'encoche correspondante du bloc d'alimentation. Appuyez fermement l'adaptateur contre le boîtier jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Si vous souhaitez retirer l'adaptateur du bloc d'alimentation, appuyez sur le bouton situé sous l'adaptateur. L'adaptateur est alors libéré et vous pouvez le retirer.

Introduction

Nous sommes heureux que votre choix se soit porté sur un produit Lindy et vous remercions de votre confiance. Vous pouvez compter à tout moment sur la qualité de nos produits et de notre service. Cet extender USB 2.0 Cat.6 100m est soumis à une durée de garantie Lindy de 2 années et d'une assistance technique gratuite à vie. Merci de lire attentivement ces instructions et de les conserver pour future référence.

L'Extender 2 ports USB 2.0 Cat.6 50m de LINDY peut être utilisé pour augmenter la distance entre quatre périphériques USB et l'ordinateur hôte jusqu'à 100 m. Un câble réseau Cat.6 standard et à faible coût (non fourni) sert à relier la connexion entre l'émetteur et le récepteur. Pour un maximum de performance et de compatibilité, nous recommandons l'utilisation de câble patch monobrin.

La fonctionnalité PoC (Power over Cable) bidirectionnelle offre une flexibilité supplémentaire. Elle permet d'alimenter en même temps que les données un câble réseau de catégorie 6 dans une connexion point à point entre l'émetteur et le récepteur, ce qui signifie qu'une seule alimentation électrique est nécessaire au niveau de l'émetteur ou du récepteur.

Contenu

- Unité émettrice et réceptrice avec supports de montage
- Câble USB 2.0 Type A / B - (90cm)
- Alimentation Multi-Pays 12VDC 3A
- Ce manuel

Caractéristiques

- Prise en charge USB 2.0 High Speed et USB 1.1 (Low / Full Speed)
- Récepteur avec hub 2 ports USB 2.0
- Prend en charge les distances allant jusqu'à 100m via câble Cat.5e/6 (ou supérieur) STP/UTP
- Plug & Play, aucun pilote requis
- Indépendant du système d'exploitation
- Indicateur LED d'alimentation (vert) sur l'émetteur et le récepteur

Spécification

- Emetteur (TX) : 1x USB 2.0 type B (entrée), 1x RJ45 (sortie), prise DC d'alimentation 5.5/2.5mm
- Récepteur (RX) : 1x RJ45 (entrée), 4x USB 2.0 type A (sorties)
- Température de fonctionnement : 0° - 40° C (32°F - 104°F)
- Température de stockage : -20° - 60°C (-4°F - 140°F)
- Humidité : 20 - 90% RH (sans condensation)

Installation

1. Connectez l'unité de transmission à un port USB de l'ordinateur hôte à l'aide du câble USB 2.0 de type A à B fourni.
2. Placez l'unité réceptrice à proximité du ou des dispositifs USB dans l'emplacement distant souhaité.
3. Brancher le bloc d'alimentation fourni soit à l'émetteur, soit au récepteur, en fonction de l'endroit où il est nécessaire.
4. Connecter l'émetteur à l'unité réceptrice à l'aide d'un câble Cat.5e/6 (ou mieux) (non inclus).
5. L'Extender est maintenant correctement installé et les périphériques USB peuvent être connectés.

Istruzioni di sicurezza

Per favore leggete la seguente informativa e conservate sempre questo documento con il prodotto. La mancata osservanza di queste precauzioni può causare seri infortuni o la morte per folgorazione, incendi o danneggiare il prodotto.

Toccare i componenti interni o un cavo danneggiato può causare uno shock elettrico che può condurre alla morte.

Questo dispositivo ha un alimentatore a commutazione che può funzionare con tensioni di alimentazione all'interno del range 100...240 VAC. La fornitura comprende quattro adattatori AC per prese di tutto il mondo: Euro, UK, US/Giappone e Australia/Nuova Zelanda. Utilizzate l'adattatore AC appropriato e montatelo come mostrato nell'immagine, assicurandovi che sia fissato correttamente e che non si stacchi estraendolo dalla presa.

Per ridurre il rischio di incendi, folgorazione o danni:

- Non aprite il prodotto o l'alimentatore. Non esistono componenti utilizzabili all'interno.
- La riparazione o manutenzione del prodotto può essere effettuata solo da personale qualificato.
- Non utilizzare mai cavi danneggiati.
- Non fate entrare il prodotto in contatto con acqua e non utilizzatelo in luoghi umidi.
- Questo prodotto è pensato esclusivamente per l'uso in ambienti interni.
- Non posizionate il prodotto nelle vicinanze di sorgenti di calore. Installatelo sempre in luoghi ben ventilati.
- Non appoggiate oggetti pesanti sul prodotto o sui cavi.
- Vi preghiamo di assicurarvi che ogni adattatore sia fermamente inserito e bloccato in sede prima di collegarlo a una presa di corrente.

Istruzioni per l'uso dell'alimentatore

Inserire l'adattatore nazionale corrispondente dall'alto verso il basso nell'apposito incavo dell'alimentatore. Premere con forza l'adattatore contro l'alloggiamento finché non scatta in posizione.

Se si desidera rimuovere nuovamente l'adattatore dall'alimentatore, premere il pulsante sotto l'adattatore. L'adattatore si sblocca e può essere estratto.

Introduzione

Vi ringraziamo per aver acquistato Extender USB 2.0 Cat.6 2 porte, 100m. Questo prodotto è stato progettato per garantirvi la massima affidabilità e semplicità di utilizzo. E' coperto da 2 anni di garanzia Lindy oltre che da un servizio di supporto tecnico a vita. Per assicurarvi di farne un uso corretto vi invitiamo a leggere attentamente questo manuale e a conservarlo per future consultazioni.

Questo Extender Lindy USB 2.0 Cat.6 può essere utilizzato per estendere 2 periferiche USB fino a 100 metri. Per collegare il trasmettitore e il ricevitore si utilizza un cavo di rete Cat.6 (non incluso). Per ottenere prestazioni e compatibilità ottimali, si consiglia l'uso di cavi patch solid core.

L'Extender dispone della funzionalità Power over Cable (PoC) bidirezionale, che offre una maggiore flessibilità. Ciò consente di fornire l'alimentazione attraverso un cavo di rete Cat.6 in una connessione punto-punto tra il trasmettitore e il ricevitore, il che significa che è necessaria una sola alimentazione sull'unità trasmittente o ricevente.

Contenuto della confezione

- Trasmettitore e Ricevitore
- Staffe di montaggio
- Cavo USB 2.0 Tipo A / B da circa 90cm
- Alimentatore Multi-Country, 12VDC 3A
- Manuale

Caratteristiche

- Supporta le specifiche USB 2.0 high-speed e USB 1.1 (full-speed, low-speed)
- Hub USB da 2 porte
- Supporta distanze fino a 100 metri tramite cavi Cat.5e/6 (o superiori) UTP/STP
- Plug and play, nessun driver richiesto
- Compatibile con tutti i sistemi operativi con supporto USB
- Indicatore LED di alimentazione (verde) su trasmettitore e ricevitore

Specifiche

- Trasmettitore (TX): Ingresso 1x USB 2.0 Tipo B, uscita 1x RJ45, ingresso alimentazione 5.5/2.5mm DC
- Ricevitore (RX): Ingresso 1x RJ45, uscite 4x USB 2.0 Tipo A
- Temperatura operativa: 0° - 40° C (32°F - 104°F)
- Temperatura stoccaggio -20° - 60°C (-4°F - 140°F)
- Umidità: 20 - 90% RH (senza condensa)

Installazione

1. Collegare l'unità trasmittente a una porta USB del computer host utilizzando il cavo USB 2.0 tipo A-B in dotazione.
2. Posizionare l'unità ricevente vicino al dispositivo o ai dispositivi USB nella posizione remota desiderata.
3. Collegare l'alimentatore in dotazione all'unità trasmittente o all'unità ricevente, a seconda del luogo in cui è necessario.
4. Collegare il trasmettitore all'unità ricevente utilizzando un cavo Cat.5e/6 (o superiore) (non incluso).
5. L'Extender è ora correttamente installato e i dispositivi USB possono essere collegati.

Información de seguridad**! ADVERTENCIA !**

Lea atentamente la siguiente información de seguridad y guarde siempre este documento junto con el producto.

El incumplimiento de estas precauciones puede provocar lesiones graves o la muerte por descarga eléctrica, incendio o daños al producto.

Este dispositivo es una fuente de alimentación de tipo de conmutación y puede funcionar con voltajes de suministro en el rango de 100 a 240 VCA. Para su uso en todo el mundo, se incluyen cuatro adaptadores de CA diferentes: tipo Euro, tipo Británico, tipo Estadounidense / Japonés y tipo Australiano / Neozelandés. Utilice el adaptador de CA apropiado como se muestra en la imagen y cerciórese de que esté firmemente asegurado en su lugar y que no se separe tirando levemente antes de instalarlo en una toma de corriente.

Para reducir el riesgo de incendio, descargas eléctricas o daños:

- No abra el producto. No hay partes internas que puedan ser reparables por el usuario.
- Solo personal de servicio cualificado puede realizar reparaciones o mantenimiento.
- No utilice nunca cables dañados.
- No exponga el producto al agua ni a lugares húmedos.
- No utilice este producto al aire libre, esta únicamente diseñado para su uso en interiores.
- No coloque el producto cerca de fuentes de calor directas. Colóquelo siempre en un lugar bien ventilado.
- No coloque objetos pesados sobre el producto o los cables.
- Asegúrese de que los cables estén firmemente asegurados y bloqueados en su lugar antes de insertarlos en una toma de corriente.

**Instrucciones para el uso de la fuente de alimentación**

Inserte el adaptador del país correspondiente de arriba abajo en el hueco correspondiente de la fuente de alimentación. Presione el adaptador firmemente contra la carcasa hasta que encaje.

Si desea volver a extraer el adaptador de la fuente de alimentación, pulse el botón situado debajo del adaptador. El adaptador se suelta entonces y puede empujarlo hacia fuera.

Introducción

Gracias por la compra de nuestro producto Extensor Cat.6 USB 2.0 de 2 puertos, 100m. Este producto ha sido diseñado para proporcionar un funcionamiento confiable y sin problemas. Se beneficia tanto de una garantía Lindy de 3 años así como de nuestro soporte técnico gratuito de por vida. Para garantizar su uso correcto, lea este manual detenidamente y consérvelo para consultarlo en el futuro.

Este extensor Lindy USB 2.0 Cat.6 puede utilizarse para ampliar la distancia entre dos periféricos USB y el ordenador host hasta 100 m. Se utiliza un cable de red Cat.6 estándar de bajo coste (no incluido) para realizar la conexión entre la unidad transmisora y la receptora. Para obtener el mejor rendimiento y compatibilidad, recomendamos el uso de cables de red de núcleo sólido.

El extensor incorpora la función de alimentación bidireccional por cable (PoC), que proporciona flexibilidad adicional. Esto permite suministrar alimentación junto con los datos a través de un cable de red Cat.6 en una conexión punto a punto entre el transmisor y el receptor, lo que significa que sólo se necesita una única fuente de alimentación en la unidad transmisora o receptora.

Contenido del paquete

- Unidad transmisora (TX) y receptora (RX)
- Soportes de montaje
- Cable Macho USB 2.0 A/B (aproximadamente 90 cm)
- Fuente de alimentación multi-país, 12VDC 3A
- Manual Lindy

Características

- Soporta dispositivos USB 2.0 (alta velocidad) y USB 1.1 (velocidad completa, baja velocidad)
- Hub USB de 2 puertos integrado
- Soporta distancias de hasta 100 metros usando cables Cat.5e/6 (o mejores) UTP/STP
- Verdadero plug and play sin ninguna instalación de controladores
- Soporta todos los principales sistemas operativos con soporte USB
- Indicador LED de encendido (verde) en el transmisor y el receptor

Especificaciones

- Transmisor: Puertos de entrada: 1x USB 2.0 Tipo B, toma de CC para PSU (5.5 / 2.5mm), Puerto de salida: 1x RJ45
- Receptor: Puerto de entrada: 1x RJ45, Puerto de salida: 4x USB 2.0 Tipo A
- Temperatura de funcionamiento: 0° - 40°C (32°F - 104°F)
- Temperatura de almacenamiento: -20°C - 60°C (-4°F - 140°F)
- Humedad: 20 - 90% HR (sin condensación)

Instalación

1. Conecte la unidad transmisora a un puerto USB del ordenador host mediante el cable USB 2.0 Tipo A a B incluido.
2. Coloque la unidad receptora cerca del dispositivo o dispositivos USB en la ubicación remota deseada.
3. Conecte la fuente de alimentación incluida a la unidad transmisora o receptora, dependiendo de dónde se requiera.
4. Conecte el transmisor a la unidad receptora mediante un cable Cat.5e/6 (o superior) (no incluido).
5. El extensor ya está correctamente instalado y se pueden conectar los dispositivos USB.

Recycling Information



WEEE (Waste of Electrical and Electronic Equipment), Recycling of Electronic Products

Europe, United Kingdom

In 2006 the European Union introduced regulations (WEEE) for the collection and recycling of all waste electrical and electronic equipment. It is no longer allowable to simply throw away electrical and electronic equipment. Instead, these products must enter the recycling process. Each individual EU member state, as well as the UK, has implemented the WEEE regulations into national law in slightly different ways. Please follow your national law when you want to dispose of any electrical or electronic products. More details can be obtained from your national WEEE recycling agency.

Germany / Deutschland Elektro- und Elektronikgeräte

Informationen für private Haushalte sowie gewerbliche Endverbraucher

Hersteller-Informationen gemäß § 18 Abs. 4 ElektroG (Deutschland)

Das Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) enthält eine Vielzahl von Anforderungen an den Umgang mit Elektro- und Elektronikgeräten. Die wichtigsten sind hier zusammengestellt.

1. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne“



Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.

2. Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

3. Batterien und Akkus sowie Lampen

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

4. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben.

Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte sowie diejenigen Lebensmittelgeschäfte mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte mindestens 400 m² betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen mindestens 800 m² betragen. Vertreter haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.

Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben wird. Wenn ein neues Gerät an einen privaten Haushalt ausgeliefert wird, kann das gleichartige Altgerät auch dort zur unentgeltlichen Abholung übergeben werden; dies gilt bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln für Geräte der Kategorien 1, 2 oder 4 gemäß § 2 Abs. 1 ElektroG, nämlich „Wärmeüberträger“, „Bildschirmgeräte“ oder „Großgeräte“ (letztere mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter). Zu einer entsprechenden Rückgabe-Absicht werden Endnutzer beim Abschluss eines Kaufvertrages befragt. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe bei Sammelstellen der Vertreter unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar beschränkt auf drei Altgeräte pro Geräteart.

Recycling Information

5. Datenschutz-Hinweis

Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.

France

En 2006, l'union Européenne a introduit la nouvelle réglementation (DEEE) pour le recyclage de tout équipement électrique et électronique. Chaque Etat membre de l'Union Européenne a mis en application la nouvelle réglementation DEEE de manières légèrement différentes. Veuillez suivre le décret d'application correspondant à l'élimination des déchets électriques ou électroniques de votre pays.

Italy

Nel 2006 l'unione europea ha introdotto regolamentazioni (WEEE) per la raccolta e il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Non è più consentito semplicemente gettare queste apparecchiature, devono essere riciclate. Ogni stato membro dell'EU ha tramutato le direttive WEEE in leggi statali in varie misure. Fare riferimento alle leggi del proprio Stato quando si dispone di un apparecchio elettrico o elettronico. Per ulteriori dettagli fare riferimento alla direttiva WEEE sul riciclaggio del proprio Stato.

España

En 2006, la Unión Europea introdujo regulaciones (WEEE) para la recolección y reciclaje de todos los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. Ya no está permitido simplemente tirar los equipos eléctricos y electrónicos. En cambio, estos productos deben entrar en el proceso de reciclaje. Cada estado miembro de la UE ha implementado las regulaciones de WEEE en la legislación nacional de manera ligeramente diferente. Por favor, siga su legislación nacional cuando desee deshacerse de cualquier producto eléctrico o electrónico. Se pueden obtener más detalles en su agencia nacional de reciclaje de WEEE.

CE/FCC Statement

CE Certification

LINDY declares that this equipment complies with relevant European CE requirements.

CE Konformitätserklärung

LINDY erklärt, dass dieses Equipment den europäischen CE-Anforderungen entspricht.

UKCA Certification

LINDY declares that this equipment complies with relevant UKCA requirements.

FCC Certification

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

You are cautioned that changes or modification not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference, and
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The enclosed power supply has passed Safety test requirements, conforming to the US American versions of the international Standard IEC 60950-1 or 60065 or 62368-1.

LINDY Herstellergarantie – Hinweis für Kunden in Deutschland

LINDY gewährt für dieses Produkt über die gesetzliche Regelung in Deutschland hinaus eine zweijährige Herstellergarantie ab Kaufdatum. Die detaillierten Bedingungen dieser Garantie finden Sie auf der LINDY Website aufgelistet bei den AGBs.

Hersteller / Manufacturer (EU):

LINDY-Elektronik GmbH
Markircher Str. 20
68229 Mannheim
Germany
Email: info@lindy.com, T: +49 (0)621 470050

Manufacturer (UK):

LINDY Electronics Ltd
Sadler Forster Way
Stockton-on-Tees, TS17 9JY
England
sales@lindy.co.uk, T: +44 (0)1642 754000



Tested to comply with
FCC standards.
For home and office use.

No. 43408
2nd Edition, August 2024
lindy.com